



Embassy of Italy in Kabul

Documents verification – Application form

Case N.: _____ Date: _____	PHOTOS Please staple here a recent passport-size photograph of yourself and family members (including the relative resident in Italy, if any)
Visa _____	
Applications _____	
Numbers _____	

Please submit with this questionnaire the following documents (original and one color copy, don't forget reverse sides, copies must be complete and legible):
Si prega di consegnare con il presente questionario i seguenti documenti (originale e una copia a colori di tutte le pagine, le copie devono essere complete e leggibili):

- a. Passport valid for at least three months**
Passaporto con validità di almeno tre mesi
- b. 2 recent photographs**
2 foto recenti
- c. Proof of your identity or civil status and descent: taskira, marriage certificate, marriage certificate issued by the Supreme Court (Green Book), birth certificate, etc.**
Certificati e atti di stato civile: taskira, certificato di matrimonio rilasciato dalla Corte Suprema (Green Book), certificato di costanza di matrimonio, certificato di nascita, etc.
- d. School certificates (diploma, university degrees etc.)**
Certificati e diplomi scolastici
- e. Supporting documentation in relation to the applicant's social and professional status (job contract, payment sheets, bank statement, etc.)**
Documentazione giustificativa della propria condizione socio-professionale (contratto di lavoro, statini paga, estratto conto bancario, etc.)
- f. Other documents proving your statements and any other documents in your possession which have been issued by an Afghan authority or institution**
Altri documenti comprovanti la propria situazione ed altri documenti in suo possesso rilasciati da Autorità o istituzioni afgane

The above mentioned documents are a necessary component of the process. Missing documents will lead to a delay during the examination. If necessary documents have not been submitted in due time, the Embassy assumes that the applicant has no more interest in the process of his/her application; thus the submitted documents will be returned back to the applicant without processing them and the case will be closed.

I documenti sopracitati rappresentano parte integrante del processo. Nel caso in cui la documentazione richiesta risultasse incompleta potranno verificarsi dei ritardi nell'esame delle pratiche. Qualora i documenti necessari non vengano presentati in tempo utile, l'Ambasciata prenderà atto che il/la richiedente non ha più interesse alla valutazione della/e sua/e domanda/e; in tal caso tutti i documenti presentati saranno restituiti e il caso sarà chiuso.

INFORMATION ABOUT THE HOLDER OF THE DOCUMENTS

Informazioni relative al possessore dei documenti e principale richiedente

1. **Complete name of the main applicant (first name, last name, family name, nationality, ethnic origin)**

Nome completo del/della principale richiedente (nome, cognome, nazionalità, origine etnica)

2. **Father's full name**

Nome completo del padre

3. **Mother's full name**

Nome completo della madre

4. **Date and place of birth, born at home or name/address of the hospital**

Data e luogo di nascita, nato/a in casa, nome/indirizzo dell'ospedale

5. **Languages spoken**

Lingue conosciute

6. **Civil status (if applicable, numbers of previous marriages)**

Stato civile (se applicabile, numeri di precedenti matrimoni)

- Single *celibe/nubile* Married *sposato/a* Divorced *divorziato/a*
 Widowed *vedovo/a* Number of previous marriages *Numero di precedenti matrimoni* ____

7. **Valid document of identification**

Documenti di identità

- Passport Nr. _____
 Tazkira Nr. _____

8. **Permanent address**

Indirizzo permanente

9. **Current address and two contact numbers**

Indirizzo attuale e due numeri telefonici

10. **Full name of the family member living in Italy (first name, last name, family name, nationality, ethnic origin, date and place of birth, relationship with the main applicant)**

Nome completo del/della familiare residente in Italia (nome, cognome, data e luogo di nascita, nazionalità, origine etnica, relazione con il/la richiedente principale)

11. **Full name of the other family members who have also applied for Italian visas (first name, last name, date and place of birth, relationship with the main applicant; e.g.: son, daughter, mother/father, etc..)**

Nome completo degli altri componenti del nucleo familiare che hanno altresì presentato domanda di visto (nome, cognome, data e luogo di nascita, relazione con il/la richiedente principale, ad esempio: figlio/a, madre/padre, etc.)

- a. _____
- b. _____
- c. _____
- d. _____
- e. _____
- f. _____
- g. _____
- h. _____

12. **Date/names/addresses of schools and universities the main applicant has attended in Afghanistan and abroad**

Date/nomi/indirizzi delle scuole e università che il principale richiedente ha frequentato in Afghanistan e all'estero

a. **Primary school/ Scuola primaria**

b. **Secondary school/** Scuola secondaria

c. **University (specify which faculty)/** Università (specificare la facoltà)

13. **Current and previous employments in Afghanistan and abroad of the main applicant.**
Please state the dates/period/name/address of each employer exactly
Informazioni relative all'occupazione attuale e precedenti in Afghanistan e all'estero del principale richiedente. Specificare periodo, nome e indirizzo di ciascun datore di lavoro.

14. **Information concerning parents and other relatives of the main applicant**
Informazioni relative ai genitori del principale richiedente

Father *padre* _____ *Alive vivo* *Deceased deceduto*

Mather *madre* _____ *Alive viva* *Deceased deceduta*

Current address of parents (in case of passing, last address of residence) and telephone no.
Attuale indirizzo dei genitori (se deceduti, ultimo indirizzo) e numero di telefono

If the parents have deceased, state place and date of death

Se deceduti, indicare luogo e data di decesso dei genitori

Brothers and sisters of the main applicant: full names, dates and place of birth, addresses, telephone numbers (home/mobile) – Add pages if necessary

Fratelli e sorelle: nomi completi, data e luogo di nascita, indirizzi, n. di telefono (casa e cellulare)

Two other references (no relatives) in Kabul (complete address: street, zone, district, village; telephone numbers, home and mobile)

Due altri referenti (non parenti) a Kabul (indirizzi completi: strada, zona, distretto, villaggio, numero di telefono di casa e cellulare)

a.

b.

Two other references (no relatives) in your home province in Afghanistan (complete address: street, zone, district, village; telephone numbers, home and mobile)

Due altri referenti (non parenti) nella provincia afghana di nascita (indirizzi completi: strada, zona, distretto, villaggio, numero di telefono di casa e cellulare)

a.

b.

If you have spent some time as refugee in Pakistan or Iran, add 2 other references (no relatives) there (complete address: street, zone, district, village, city, province, country; telephone numbers, home and mobile)

Se ha trascorso del tempo come rifugiato/a in Pakistan o Iran, indichi due referenti (non parenti) li presenti (indirizzi completi: strada, zona, distretto, villaggio, città, provincia, Paese, n. di telefono)

a. _____

b. _____

15. Information about marital status of the main applicant and holder of the documents to be examined

Informazioni relative al principale richiedente e possessore dei documenti da esaminare

- I have never been married
Non sono mai stato sposato/a
- I am married
Sono sposato/a
- I have been married before this current marriage
Sono stato sposato/a prima dell'attuale matrimonio
- Reason for dissolution of the previous marriage
Ragione del dissolvimento del precedente matrimonio
 - Divorce (specify the date)
Divorzio (specificare la data)
 - Death of the spouse (specify the date)
Decesso del coniuge (specificare la data)
 - Annulment (specify the date)
Annullamento (specificare la data)
- Any other information on your current and previous marriage/s (if necessary, add pages)
Ogni altra informazione sul matrimonio attuale e passato/i (se occorre, aggiungere pagine)

INFORMATION ABOUT THE CURRENT HUSBAND/WIFE OF THE MAIN APPLICANT

Informazioni relative al/alla marito/moglie del principale richiedente

16. **Full name of the current husband/wife (first name, last name, family name, nationality, ethnic origin)**

Nome completo del/della marito/moglie (nome, cognome, nazionalità, origine etnica)

17. **Father's full name**

Nome completo del padre

18. **Mother's full name**

Nome completo della madre

19. **Date and place of birth, born at home or name/address of the hospital**

Data e luogo di nascita, nato/a in casa, nome/indirizzo dell'ospedale

20. **Information concerning parents and other relatives of the current husband/wife**

Informazioni relative ai genitori del/della marito/moglie del principale richiedente

Father *padre* _____ Alive *vivo* Deceased *decaduto*

Mother *madre* _____ Alive *viva* Deceased *decaduta*

Current address of parents of the husband/wife (if passed on, last address of residence) and telephone numbers (home and mobile)

Attuale indirizzo dei genitori del marito/moglie (se deceduti, ultimo indirizzo) e numero di telefono

If parents are deceased, place and date of death

Se deceduti, luogo e data di decesso dei genitori

Brothers and sisters of the current husband/wife: full names, dates and place of birth, addresses, telephone numbers (home/mobile) – Add pages if necessary

Fratelli e sorelle del/della marito/moglie: nomi completi, data e luogo di nascita, indirizzi, n. di telefono (casa e cellulare) – Se occorre, aggiungere pagine

Information regarding the marriage with the current husband/wife: religious or civilian marriage, date and place of the celebration, wedding official and any other relevant information – Add pages if necessary

Informazioni relative al matrimonio con l'attuale marito/moglie: specificare che genere di celebrazione (religiosa o civile), data e luogo di svolgimento, chi l'ha celebrata ed ogni altra informazione pertinente – Se necessario, aggiungere pagine

INFORMATION ABOUT THE CHILD/CHILDREN OF THE MAIN APPLICANT

Informazioni relative al/ai figlio/i del principale richiedente

- I don't have any children
Non ho figli
- I have n. _____ child/children
Ho n. _____ figlio/i
- Current address of the child/children
Indirizzo attuale del/dei figli

21. Names, dates and place of birth of each child

Nome, data e luogo di nascita di ogni figlio/a

- a. _____
- b. _____
- c. _____
- d. _____
- e. _____
- f. _____
- g. _____
- h. _____

22. Information about father and mother of the children (name, date and place of birth, address)

Informazioni relative al padre e alla madre dei figli (nome, data e luogo di nascita, indirizzo)

23. Have you been married with the father/mother of the children?

E' sposato/a o lo è stato/a con il padre/la madre dei figli?

24. Other remarks concerning the children (acknowledgment of paternity, guardianship, etc.)

Altre informazioni riguardanti i figli (riconoscimento paternità, affidamento etc.)

25. Other remarks

Altre informazioni

I hereby authorize the Embassy of Italy in Kabul-Afghanistan to verify the authenticity of the contents of my documents and claims through social investigation and I agree to cooperate with such inquiry and investigation and will bear all the costs. I understand that any attempt to influence findings on my part in any way will render my application disqualified.

Il/la sottoscritto/a autorizza l'Ambasciata d'Italia a Kabul (Afghanistan) a verificare l'autenticità dei documenti e delle informazioni da me fornite attraverso un'indagine sociale. Sono disponibile a cooperare con tali verifiche e a coprire per intero i costi. Ogni eventuale tentativo da parte mia di influenzare i risultati di tale indagine renderà nulla la mia domanda di visto.

Place and date
Luogo e data

Signature of the applicant
Firma del richiedente

REMARKS

- You must submit all the required documents (original and 1 legible color photocopy of everything). The application form must be completely filled out and legible.
- Incomplete applications will not be accepted and will be returned without processing.
- No VISA can be affixed on passport older than 10 years.
- While expecting the verification results of the documents presented in support of the visa application, the calculation of the time needed for the processing of the request is suspended in accordance with the Ministerial Decree n.171 of March 3rd 1995, Article 6.